

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 10 (1892)  
**Heft:** 277

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**

(Inkl. Porto)  
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2<sup>o</sup> Semester Fr. 3, — Postverzin: Jährlich Fr. 16, 2<sup>o</sup> Semester Fr. 8.  
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.  
Preis einzelner Nummern 25 Cts.

**Abonnements:**

(Port compris)  
Suisse: un an fr. 6, 2<sup>o</sup> semestre fr. 3  
Union postale: un an fr. 16, 2<sup>o</sup> semestre fr. 8.  
On s'abonne en Suisse exclusivement aux offices postaux; à l'étranger aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille à Berne.  
Prix du numéro 25 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

<p>Versendung regelmässig <i>Mittwochs</i> und <i>Samstag</i> Abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen.</p>	<p>Redaktion und Administration im schweizerischen Departement des Auswärtigen, Abtheilung Handel.</p>	<p>Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce.</p>	<p>La feuille est expédiée régulièrement les <i>mercredi</i> et <i>samedi</i> soir: elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins.</p>
<p><b>Insertionspreis:</b> Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.</p>			
<p><b>Prix des annonces:</b> La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Adresser les annonces à l'Administration de la feuille à Berne ou aux agences de publicité.</p>			

**Inhalt. — Sommaire.**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Importation de produits horlogers français. — Verzollung schweizerischer Waaren in Frankreich. — Taxation douanière des marchandises suisses en France. — Zollabfertigungsgebühren der italienischen Eisenbahngesellschaften. — Taxes de dédouanement sur les chemins de fer italiens. — Post. — Postes. — Banque de France.

### Amtlicher Theil. — Partie officielle.

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

##### I. Hauptregister. — I. Registre principal — I. Registro principale

###### Kanton Glarus — Canton de Glaris — Cantone di Glarona

1892. 28. Dezember. Fridolin Luchsinger-Trümly, Inhaber der Firma **D. Luchsinger-Aebli** in Glarus (S. H. A. B. vom 24. April 1883, pag. 463) ändert auf Grund von Art. 902 O. R. seine Firma ab in **Fridolin Luchsinger-Trümly**.

28. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Jenny & Aebli** in Ennenda (S. H. A. B. vom 20. April 1883, pag. 446, und 7. Oktober 1885, pag. 644), deren gegenwärtige Inhaber Balthasar Jenny-Hösl, Gabriel Aebli-Aebli und Gabriel Aebli-Jenny, sämmtlich von und in Ennenda sind, ändert auf Grund von Art. 902 O. R. ihre Firma ab in **Jenny, Aebli & Cie**.

###### Kanton Freiburg — Canton de Fribourg — Cantone di Friburgo

###### Bureau d'Estavayer.

1892. 26 décembre. La maison **Hermine Baillif-Bondallaz**, à Villeneuve (F. o. s. du c. de 1885, page 161), est radiée d'office ensuite du décès de la titulaire.

27 décembre. La maison **Nannette Chardonnens**, à Domdidier (F. o. s. du c. de 1883, page 646), est radiée ensuite de la renonciation de la titulaire.

27 décembre. Le chef de la maison **Philomène Chardonnens**, à Domdidier, qui a commencé le 15 juillet 1892, est, ensuite d'autorisation de son mari, Philomène née Godel, femme de Joseph Chardonnens de Domdidier, y domiciliée. Genre de commerce: Epicerie, mercerie, charcuterie.

27 décembre. Le chef de la maison **Nannette Abriel**, à Coppet, commune de Domdidier, qui a commencé en avril 1886, est, ensuite d'autorisation de son assistant judiciaire, Aime-Marie-Victorine dite Nannette, née Godel, femme du failli Edouard Abriel de Domdidier, domiciliée à Coppet rière dite commune. Genre de commerce: Meunerie, commerce de grains et farines.

###### Bureau de Fribourg.

27 décembre. Sous la raison sociale de **Syndicat de Marly pour l'élevage du bétail bovin** et selon statuts du 19 avril 1892, il est fondé une association dans le but de favoriser en commun l'élevage du bétail bovin dans la même couleur et de travailler par tous les moyens possibles à l'amélioration et au maintien de la pureté de la race. Le siège de la société est à Marly-le-Grand; sa durée est fixée à cinq ans; à partir de ce temps, elle peut être rendue illimitée. Tout propriétaire de bétail habitant le territoire des communes formant la paroisse de Marly peut être reçu comme membre du syndicat, moyennant qu'il soit agréé par l'assemblée générale des sociétaires et qu'il adhère aux statuts par sa signature. On cesse de faire partie de la société: a. Par la sortie volontaire; b. par la faillite; c. par l'exclusion, prononcée par l'assemblée générale. La sortie ne peut avoir lieu que pour la fin d'une année comptable et moyennant un avertissement de trois mois. La sortie de l'association entraîne, pour l'associé sortant, la perte de tous ses droits de jouissance à l'avoir social. Celui-ci est formé: 1<sup>o</sup> Par les cotisations annuelles des sociétaires; 2<sup>o</sup> par les subsides accordés à la société; 3<sup>o</sup> par une partie des primes; 4<sup>o</sup> par une partie du produit des saillies; 5<sup>o</sup> par la finance de réception fixée à fr. 5 pour l'année 1892 et à fr. 20 pour les années suivantes; 6<sup>o</sup> par le droit de fr. 1 perçu pour chaque tête de bétail inscrite dans les registres. Les engagements de la société vis-à-vis des tiers sont uniquement garantis par les biens sociaux, les associés étant exonérés de toute responsabilité personnelle. Les organes de la société sont: a. L'assemblée générale des sociétaires; b. le comité composé de trois ou cinq membres nommés par l'assemblée générale pour trois ans et rééligibles; c. une commission spéciale d'experts. L'administration est confiée au comité. Le président et le secrétaire du comité ont ensemble la signature sociale; ils représentent et engagent la société vis-à-vis des tiers par leur signature collective. Le comité est actuellement composé de Isidore Meyer, président, à Marly-le-Petit; Joseph Brasey, secrétaire, à Marly-le-Grand; et Joseph Rossier, fermier, à Villarsel, comme troisième membre.

###### Kanton Solothurn — Canton de Soleure — Cantone di Sclletta

###### Bureau für den Registerbezirk Kriegstetten.

1892. 29. Dezember. Charles Collin, Fabrikant von und in Derendingen, Inhaber der vor dem 1. Januar 1883 bestehenden Firma **Ch. Collin & Cie** in Derendingen (S. H. A. B. Nr. 102 vom 40. Juli 1883, pag. 814) führt von nun an die Firma **Ch. Collin** in Derendingen.

##### Baselland — Bâle-Campagne — Basilea Campagna

1892. 27. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **J. Strübin** in Liestal (S. H. A. B. Nr. 48 vom 4. April 1883, pag. 368) löst sich auf 31. Dezember 1892 auf und erischt die Firma mit diesem Zeitpunkt. Aktiver und Passiven gehen über an die Firma **J. & W. Strübin**.

27. Dezember. Jakob Strübin-Spinnler und Wilhelm Strübin-Dettwiler, beide von und in Liestal, haben unter der Firma **J. & W. Strübin** in Liestal eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit 1. Januar 1893 beginnt und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma **J. Strübin** übernimmt. Natur des Geschäftes: Weinhandlung.

27. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Jacob Buess** in Sissach (S. H. A. B. Nr. 16 vom 9. Februar 1883, pag. 416) ändert ihre Firma gesetzlicher Vorschrift gemäss ab in **Jacob Buess & Sohn**.

28. Dezember. Die Firma **Köttgen & Pümpin** in Liestal (S. H. A. B. Nr. 56 vom 17. April 1883, pag. 434) ist in Folge Verzichtes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma **Schuhfabrik Liestal F. Köttgen**.

28. Dezember. Inhaber der Firma **Schuhfabrik Liestal F. Köttgen** in Liestal ist Fritz Köttgen, Sohn, von Buckten, wohnhaft in Liestal. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma **Köttgen & Pümpin** und ertheilt Prokura an Fritz Köttgen-Gysin und an Frau Rosina Köttgen geb. Gysin, beide von Buckten und wohnhaft in Liestal. Natur des Geschäftes: Schuhfabrik.

##### Kanton Schaffhausen — Canton de Schaffhouse — Cantone di Sciattusa

1892. 28. Dezember. Die aus Friedrich August Braun von Oftringen und Eduard Härdy von Lenzburg (Aargau), beide in Schaffhausen bestehende Kollektivgesellschaft unter der Firma **Beat Hurter** in Schaffhausen (S. H. A. B. II, Nr. 23 vom 20. Februar 1883, pag. 169) ändert ihre Firma mit dem 1. Januar 1893 ab in **Braun & Cie**.

##### Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzello est.

1892. 27. Dezember. Der Verein **Herisauer-Neukirchenverein** in Herisau (S. H. A. B. II, vom 18. Januar 1883, pag. 35) hat an Stelle des bisherigen Präsidenten Jacob Eggmann zum Präsidenten gewählt Jacob Züli. Derselbe führt die rechtsverbindliche Unterschrift für den Verein.

##### Kanton St. Gallen — Canton de St-Gall — Cantone di San Gallo

1892. 27. Dezember. Conrad Bach von Weinfelden, in St. Gallen, bisheriger Inhaber der Einzelfirma **C. Bach u. Cie**, St. Gallen (S. H. A. B. vom 5. März 1883, pag. 234), und Wilhelm Stähelein von Wattwil, in St. Gallen, haben unter der Firma **C. Bach u. Cie**, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1892 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Conrad Bach. Kommanditär ist Wilhelm Stähelein mit dem Betrage von Eintausend Franken (Fr. 1000). Natur des Geschäftes: Stickerei-fabrikation und Export. Geschäftslokal: Guttenbergstrasse Nr. 14.

27. Dezember. Der Inhaber der Firma **Gebrüder Hedinger** in Rorschach (S. H. A. B. vom 17. Februar 1883, pag. 160; 17. Juli 1883, pag. 840), Namens Ferdinand Hedinger von Steinach, in Rorschach, ändert nach Art. 902 O. R. seine Firma ab in **F. Hedinger, senr**. Natur des Geschäftes: Colonialwaarenhandlung en gros et en détail. Geschäftslokal: Oberstrasse, zum Rathhaus. Die an Gustav Gäle von Horn, in Rorschach, und Arnold Buob von Rorschacherberg, in Rorschach, ertheilte Prokura wird hiemit bestätigt.

27. Dezember. Der Inhaber der Firma **C. Schobinger** in St. Gallen (S. H. A. B. vom 24. März 1883, pag. 313), Namens Julius Schobinger von und in St. Gallen, ändert seine Firma ab in **Engelapotheke Schobinger**. Natur des Geschäftes: Apotheke und Mineralwasserhandlung. Geschäftslokal: Speisergasse 5.

28. Dezember. Alois Spörri von Reichenburg (Kt. Schwyz) und Joseph Litschi von Feusisberg (Kt. Schwyz), beide in Gossau, haben unter der Firma **Löwenapotheke u. Droguerie von A. Spörri u. J. Litschi** in Gossau eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 13. August 1892 ihren Anfang nahm. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt nur A. Spörri. Natur des Geschäftes: Apothek., Droguerie und Mineralwasserfabrik. Geschäftslokal: Hauptstrasse Nr. 1097.

28. Dezember. Die bisher unter der Firma **C. J. Schmidweber** in Wyl (S. H. A. B. vom 17. Juli 1883, pag. 841) bestandene Kollektivgesellschaft hat sich in Folge Todes des einen Kollektivgesellschafters, Hermann Schmidweber, von und in Wyl aufgelöst.

Caspar Schmidweber und Wittve Fanny Schmidweber-Schärtler, beide von und in Wyl, haben unter der Firma **C. u. F. Schmidweber** in Wyl eine Kollektivgesellschaft eingegangen welche am 1. Oktober 1892 ihren Anfang nahm und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma **C. J. Schmidweber** übernimmt. Natur des Geschäftes: Seifensiederei und Colonialwaarenhandlung. Geschäftslokal: Untere Vorstadt, Wyl.

28. Dezember. Die Firma **Bertold Gut**, in St. Gallen (S. H. A. B. vom 6. März 1883, pag. 241) wird auf Verlangen der Inhaberin der Firma, Judith Gut, geb. Pollak von Geleinen, in St. Gallen, abgeändert in **J. Gut**. Natur des Geschäftes: Handlung mit Stickereien. Geschäftslokal: Neugasse Nr. 51. Die an Bertold Gut von Geleinen, in St. Gallen ertheilte Prokura wird bestätigt.

28. Dezember. Die Firma **Trindler u. Knobel** in Flums (S. H. A. B. vom 2. Juni 1883, pag. 646), deren alleiniger Inhaber Peter Knobel von Glarus,

in Flums, ist, erlischt in Folge Verzichtes des Inhabers mit dem 31. Dezember 1892. Aktiven und Passiven gehen auf die neue Firma Knobel u. Heer über.

Peter Knobel-Dulla von Glarus, in Flums und Frau Verena Heer—Schuler von und in Glarus haben unter der Firma **Knobel u. Heer** in Flums eine Kollektivgesellschaft gegründet, welche am 1. Januar 1893 ihren Anfang nimmt. Zur Führung der rechtsverbindlichen Unterschrift ist bloss Peter Knobel-Dulla in Flums berechtigt. Natur des Geschäftes: Fabrikation von Maschinen, gelochten Blechen und Metalwaren. Geschäftslokal: Flums.

28. Dezember. Der Inhaber der Firma **Gewerbehalle unterm Schwanen** in Rapperswil (S. H. A. B. vom 28. Mai 1883, pag. 615) Namens Heinrich von Tobel von Meilen (Kt. Zürich), in Rapperswil, ändert seine Firma laut gesetzlicher Vorschrift ab in **H. von Tobel, Aussteuergeschäft unterm Schwanen, Rapperswil**. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Handel in Möbeln und Betten. Geschäftslokal: Unterm Schwanen.

28. Dezember. Die unter der Firma **J. U. Oertli, Appretur Felde** im Felde bei St. Gallen (S. H. A. B. vom 16. März 1883, pag. 289) bestandene Kollektivgesellschaft von Johann Ulrich Oertli von St. Gallen, in Goldach, und Johann Heinrich Merz von St. Gallen, im Felde, Gde. Straubenzell, hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen auf die neue Firma J. H. Merz, Appretur Felde über.

Inhaber der Firma **J. H. Merz, Appretur Felde** ist Johann Heinrich Merz von St. Gallen, im Felde, Gde. Straubenzell. Natur des Geschäftes: Appretur. Geschäftslokal: Im Felde.

29. Dezember. Die Inhaber der Firma **J. J. Grob** in Degersheim (S. H. A. B. vom 2. März 1883, pag. 217), Namens Adolf Grob und Fritz Grob, beide von und in Degersheim, ändern nach gesetzlicher Vorschrift ihre Firma ab in **Grob, Gebrüder**, in Degersheim. Natur des Geschäftes: Plattstichweberei. Geschäftslokal: Winterhalden.

### Kanton Graubünden — Canton des Grisons — Cantone dei Grigioni

1892. 28. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Fratelli Pozzi fu And.** in Poschiavo (S. H. A. B. 1883, pag. 553) ist in Folge Ablebens des Gesellschafters Rudolf Emil Pozzy erloschen. Aktiva und Passiva übernimmt die neue Firma **Giorgio Pozzy**.

Inhaber der Firma **Giorgio Pozzy** in Poschiavo ist Giorgio Pozzy von und in Poschiavo. Diese Firma hat das Geschäft der erloschenen Firma Fratelli Pozzy fu And. mit Aktiva und Passiva unterm 1. Dezember 1892 übernommen und führt dasselbe in gleicher Weise fort. Natur des Geschäftes: Manufakturen, Kolonialien, Getreidehandlung und Kurzwaren. Geschäftslokal: Piazzola Nr. 106 und 107.

### Kanton Aargau — Canton d'Argovie — Cantone d'Argovia

#### Bezirk Baden.

1892. 29. Dezember. Die Firma **Carl Heinrich Huber** in Baden (S. H. A. B. 1891, pag. 62) ist in Folge Aufgabe des Geschäftes (Hôtel Freihof) erloschen.

#### Bezirk Lenzburg.

29. Dezember. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Abr. Bertschinger** in Lenzburg (S. H. A. B. 1883, pag. 144; 1888, pag. 756; und 1890, pag. 577) ändert gemäss den Vorschriften des Obligationenrechtes ihre Firma ab in **Mieg, Hünerwadel & Cie** in Lenzburg. Die beiden Prokuren von S. Fischer-Salm und A. Schmid-Schürmann sind erloschen.

#### Bezirk Kilm.

29. Dezember. Um den Vorschriften des schweizerischen Obligationenrechtes zu genügen, ändern die Inhaber der Firma **Jean Weber** in Menziken (S. H. A. B. 1883, pag. 117) dieselbe ab in **Wirz & Merz** in Menziken.

#### Bezirk Zofingen.

29. Dezember. Die Einzelfirma **Wälchli & Co** in Brittnau (S. H. A. B. 1883, pag. 41) ist in Folge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

### Kanton Thurgau — Canton de Thurgovie — Cantone di Thurgovia

1892. 27. Dezember. Die Firma **Association Schweiz. Käser in Liquidation** in Bischofszell (S. H. A. B. vom 25. Juni 1883, pag. 760 und 5. September 1889, pag. 701) ist nach beendigter Liquidation erloschen.

27. Dezember. Die Firma **Wilh. Billeter** in Siegershausen (S. H. A. B. vom 29. Juni 1883, pag. 784) ist in Folge Verzichtes des Inhabers erloschen.

28. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Stoffel & Sohn** in Arbon (S. H. A. B. vom 12. März 1883, pag. 266), ändert ihre Firma ab in **Stoffel Söhne — Stoffel fils — Stoffel Sons**.

28. Dezember. Die Firma **J. Weiss** in Diessenhofen (S. H. A. B. vom 6. Oktober 1886, pag. 646), ist in Folge Todes des Inhabers erloschen.

### Kanton Tessin — Canton du Tessin — Cantone del Ticino

#### Ufficio di Faido.

1892. 23. dicembre. La ditta individuale **Pedrazzi Giuseppe Antonio**, in Faido, iscritta al registro di commercio di questo distretto il 1° aprile 1883 (F. u. s. di c. del 5 giugno 1883, pag. 656), è cessata per decesso del titolare, ed è subentrata la ditta **Eredi Giuseppe Antonio Pedrazzi** in Faido; sono Antonia vedova fu Giuseppe Antonio, Emanuela, Marianna e Giuseppe figli fu Giuseppe Antonio Pedrazzi nominato, di e domiciliati a Faido. Ditta incominciata il 26 settembre 1887. Generi di commercio: Negozio di stoffe e mercerie.

28. dicembre. La ditta individuale **Borioli Eredi**, in Airole, iscritta al registro di commercio di questo distretto il 28 marzo 1883 (F. u. s. di c. del 27 aprile 1883, pag. 486), è cessata e col 1° gennaio 1887 è subentrata la ditta individuale sotto la ragione commerciale **Togni-Borioli Elena**, in Airole, è Togni Elena nata Borioli di Chiggiona, domiciliata ad Airole. Generi di commercio: Osteria, negozio di grani e coloniali.

28. dicembre. La ditta in nome collettivo **Guscetti Giuseppe Maria**, in Ambri-sotto, iscritta al registro di commercio di questo distretto il 11 marzo 1883 (F. u. s. di c. del 31 marzo 1883, pag. 353), è cessata, e col 1° ottobre del corrente anno è subentrata la ditta collettiva **Fratelli Guscetti**, in Ambri; sono Andrea e Paolino Guscetti, figli fu Giuseppe Maria, di Ambri loro domicilio. Generi di commercio: Negozio di formaggi, grani, coloniali ed osteria.

28. dicembre. La ditta individuale **Eredi Carlo Piccoli**, in Piotta, iscritta al registro di commercio di questo distretto il 27 marzo 1883 (F. u. s. di c. del 27 aprile 1883, pag. 486), viene cancellata per decesso del titolare ad istanza degli eredi.

### Kanton Waadt — Canton de Vaud — Cantone di Vaud

#### Bureau de Vevey.

1892. 28. décembre. La raison **Marc Panchaud**, à Vevey (F. o. s. du c. du 8 juillet 1891, n° 152, page 618), est radiée d'office ensuite de la faillite du titulaire.

### Kanton Wallis — Canton du Valais — Cantone del Vallese

#### Bureau de St-Maurice.

**Rectification.** Le nom du directeur commercial de la **Société de Conserve alimentaires de la Vallée du Rhône**, à Saxon, n'est pas G. Beck-Raccoud, ainsi qu'il a été publié par erreur dans la F. o. s. du c. du 27 décembre 1892, n° 272, page 1105, mais bien P. Beck-Raccoud.

### Kanton Neuchâtel — Canton de Neuchâtel — Cantone di Neuchâtel

#### Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1892. 27. décembre. La société en nom collectif **Ch. Suchy et fils**, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 3 mars 1883, n° 30, page 225), est dissoute.

La maison **La Daum, successeur de Ch. Suchy et fils**, à La Chaux-de-Fonds, dont le chef est Léonhard Daum de La Chaux-de-Fonds, y domicilié, a repris l'actif et le passif de l'ancienne société. Genre de commerce: Fabrication d'horlogerie. Bureaux: 16, Rue du Parc.

27. décembre. La raison de commerce **Adolf H. Kuhn**, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. de 1890, page 480), est éteinte pour cause de renonciation du titulaire.

#### Bureau du Locle.

27. décembre. La raison de commerce **Louis Bôle-Favre**, au Locle (F. o. s. du c. des 4 avril 1883, n° 48, page 371, et 12 décembre 1889, n° 190, page 902), est modifiée conformément à l'article 902 C. O. La raison sera à partir du 31 décembre 1892 **Louis Bôle-Baillet**, au Locle, qui continuera le même genre de commerce que l'ancienne maison. La maison «Louis Bôle-Baillet, au Locle, continue à dame Hélène Bôle née Baillet, la procuration qui lui avait été conférée par l'ancienne maison Louis Bôle-Favre.

### Kanton Genéve — Canton de Genève — Cantone di Ginevra

1892. 26. décembre. Sous la dénomination de **Société évangélique de Genève**, il existe à Genève une société, constituée dans les termes de l'article 716 du code fédéral des obligations. Cette société a pour but l'avancement du règne de Dieu. Son siège est à Genève. La durée n'est pas limitée. Les statuts ont été dressés le 20 juin 1892 et déposés aux minutes de M. Albert-Henri Gampert, notaire, le 2 novembre 1892. La société se compose de membres effectifs et de membres libres. Sont membres effectifs de la société ceux qui, ayant déclaré adhérer aux statuts et aux principes de la société, et ayant pris l'engagement de verser chaque année une contribution d'au moins 10 francs, ont été agréés par le comité. Sont membres libres tous les souscripteurs et donateurs de sommes quelconques et pour l'année où ce don ou cette souscription a eu lieu. Les membres effectifs conservent cette qualité tant qu'ils versent leur contribution annuelle et qu'ils ne déclarent pas vouloir cesser de faire partie de la société. La gestion des affaires de la société est confiée à un comité de quinze à vingt-cinq membres, nommés par l'assemblée générale pour six ans et indéfiniment rééligibles. La société est valablement engagée par la signature collective du président et du secrétaire; en cas d'empêchement du président, le premier vice-président le remplace pour les actes à signer. Le nombre des membres du comité est de seize membres. Le président est M. le comte de St-George; le premier vice-président est M. Louis Ruffet; et le secrétaire est M. Charles Rimond, tous à Genève. L'assemblée générale est convoquée par lettres ou cartes adressées à chaque membre effectif au moins quinze jours d'avance. Il n'est rien prévu par les statuts en ce qui concerne la responsabilité des sociétaires à l'égard des engagements sociaux. En cas de dissolution de la société, l'assemblée générale des membres effectifs détermine le mode de sa liquidation et l'emploi à faire de son actif.

27. décembre. La maison **Trottet Frs**, inscrite à Plainpalais, 2, Chemin des Savoises, pour une pension de chevaux (F. o. s. du c. du 4 juillet 1889, n° 118, page 582), ajoute à son genre d'affaires primitif, l'exploitation d'un commerce de vins et spiritueux gros et demi-gros, dans les mêmes locaux.

27. décembre. Le chef de la maison **Vor Regard**, à Genève, commencée le 1<sup>er</sup> janvier 1893, est Jean-Victor Regard de Cessy (dépt. de l'Ain), domicilié à Genève. Genre d'affaires: Représentant de commerce. Locaux: 1, Rue des Allemands.

### Edg. Amt für geistiges Eigenthum — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle

## Marken. — Marques.

### Eintragung. — Enregistrement.

30. Dezember 1892, 5 Uhr Nachmittags.

No 6189.

**Hirsbrunner & Co, Kaufleute,**  
Sumiswald (Schweiz).



### Käse (resp. Käsekübel, Schachteln etc.).

31. Dezember 1892, 8 Uhr Vormittags.

No 6190.

**Paul Heidlauff, vormals C. Trampler, Fabrikant,**  
Pratteln (Schweiz).

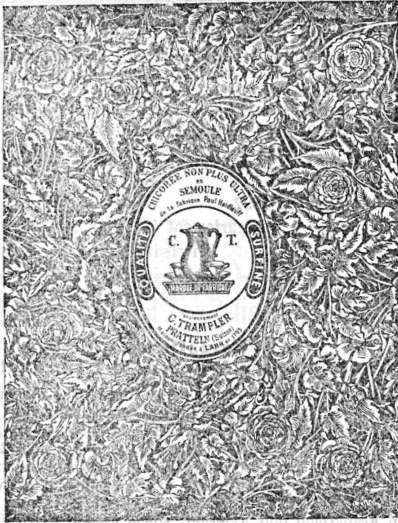


**Cichorien.**



31. Dezember 1892, 8 Uhr Vormittags.  
No 6191.

Paul Heidlauff, vormalis C. Tramplrer, Fabrikant,  
Pratteln (Schweiz).



**Cichorien.**

31. Dezember 1892, 8 Uhr Vormittags.  
No 6192.

Paul Heidlauff, vormalis C. Tramplrer, Fabrikant,  
Pratteln (Schweiz).

Véritable  
**CHICORÉE-COMPOSÉE**  
de la fabrique



**Cichorien.**

31. Dezember 1892, 8 Uhr Vormittags.  
No 6193.

Paul Heidlauff, vormalis C. Tramplrer, Fabrikant,  
Pratteln (Schweiz).



**Cichorien.**

31. Dezember 1892, 8 Uhr Vormittags.  
No 6194.

Paul Heidlauff, vormalis C. Tramplrer, Fabrikant,  
Pratteln (Schweiz).

Feinster

**Pfauen-Cichorien.**



**Cichorien.**

**C. TRAMPLER**  
Cichorienfabrik PAUL HEIDLAUFF vormalis  
in PRATTELN (Schweiz)  
Gegründet in Lahr im Jahre 1793.

31. Dezember 1892, 8 Uhr Vormittags.  
No 6195.

Paul Heidlauff, vormalis C. Tramplrer, Fabrikant,  
Pratteln (Schweiz).

Aechter

**Löwen-Cichorien.**

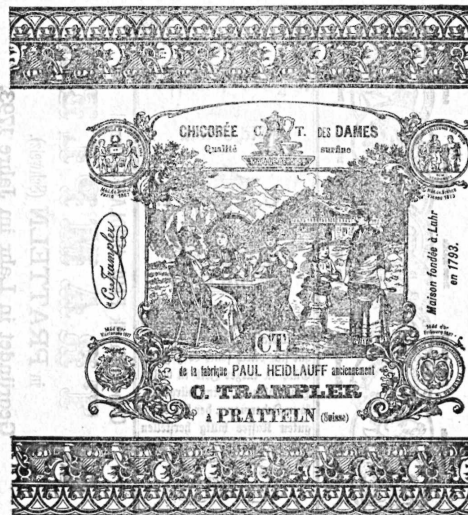


**Cichorien.**

**C. TRAMPLER**  
Cichorienfabrik PAUL HEIDLAUFF vormalis  
in PRATTELN (Schweiz)  
Gegründet in Lahr im Jahre 1793.

31. Dezember 1892, 8 Uhr Vormittags.  
No 6196.

Paul Heidlauff, vormalis C. Tramplrer, Fabrikant,  
Pratteln (Schweiz).



**Cichorien.**

